

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 89 (1971)
Heft: 22

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerische Bauzeitung

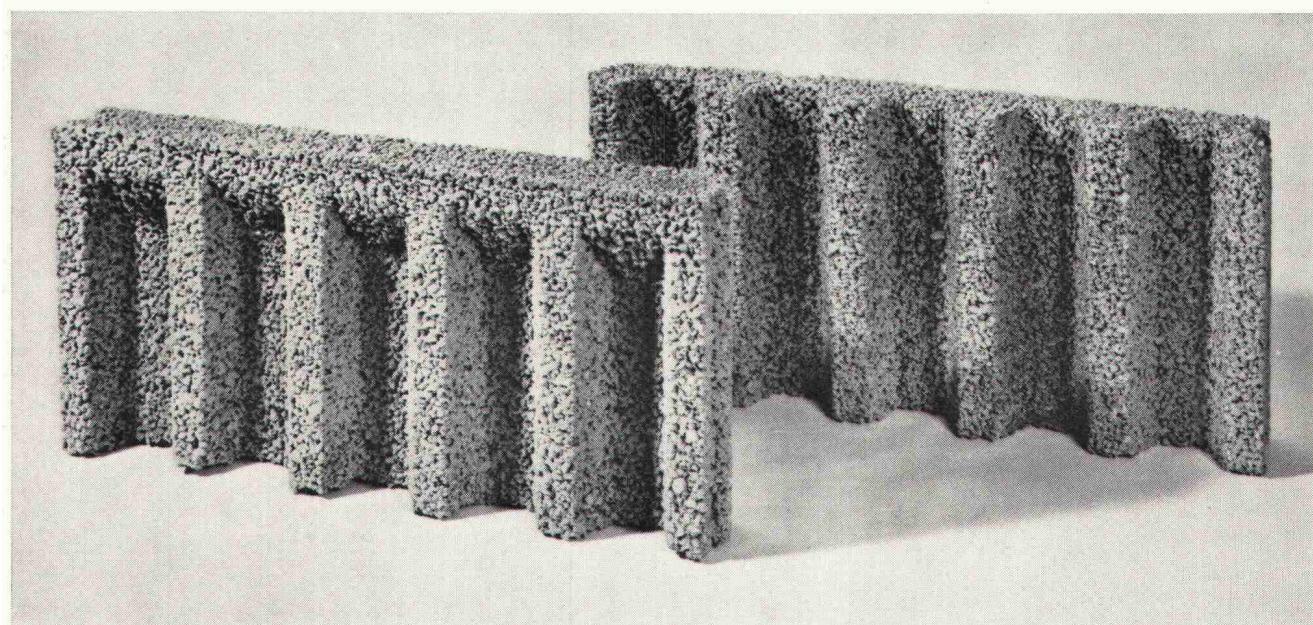
Revue Polytechnique Suisse

Wochenschrift für
Architektur, Bauingenieur-
wesen und Maschinentechnik

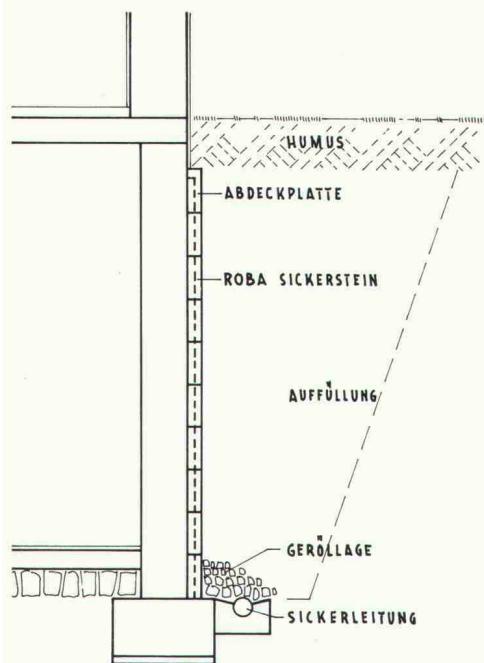
22

89. Jahrgang Donnerstag, 3. Juni 1971

Herausgegeben von der
Verlags-AG der akademischen
technischen Vereine, Zürich



ROBA-Sickersteine



Typen: Sickerstein und Abdeckplatte

Masse: 50 x 25 x 6 cm

Gewicht: 10 kg

Preis: Fr. 6.80 pro m²

(85 Rappen pro Stück) ab Werk

Beziehbar direkt oder durch die Handels-
genossenschaft des SBV
und den Baumaterialienhandel

Element und Baustein AG
8307 Kindhausen-Effretikon
Telefon 051 86 41 90



**Besuchen Sie uns an der
Pro Aqua — Pro Vita,
8. bis 12. 6. 71, Basel,
Halle 23, Stand 342**

*Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft
8401 Winterthur, Schweiz, Telephon 052 / 81 11 22*



Wasserversorgungs- und Aufbereitungsanlagen

Die Sicherstellung der Wasserversorgung ist eine der wichtigsten und anspruchsvollsten Aufgaben von Städten und Gemeinden, und wenn irgendwo, dann gilt hier ganz besonders das Sprichwort: Nur das Beste ist gut genug!

Als traditioneller Ersteller von Pumpen und kompletten Wasserversorgungsanlagen haben wir massgebend zur technischen Entwicklung in dieser Sparte beigetragen und verdanken Tausenden von treuen Kunden den guten Ruf unserer Produkte.

Unser vielseitiges Lieferprogramm und ein Stab erfahrener Ingenieure ermöglichen uns, auf dem Gebiet der Wasserversorgung und -aufbereitung optimale Lösungen anzubieten, welche Wirtschaftlichkeit und Betriebssicherheit gewährleisten.

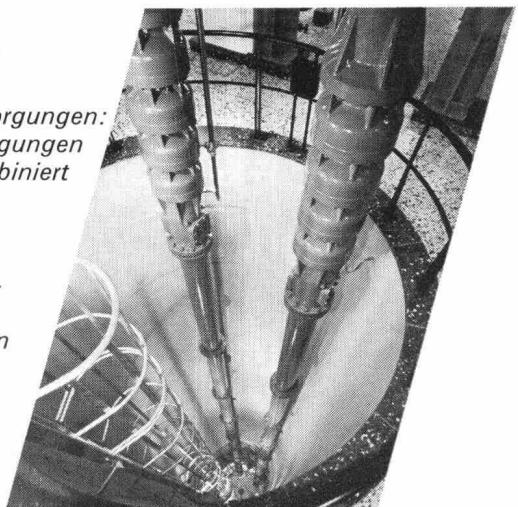


▲ Schnellfilteranlage «Champ-Bougin» der Stadt Neuenburg für das Aufbereiten von Seewasser zu Trinkwasser. Leistung 1800 m³/h

**Zwei Sulzer-Beispiele
aus bewährter Praxis:**

Grundwasserpumpwerk «Hard II» der Wasserversorgung Lenzburg ▶ mit Sulzer-Bohrlochpumpen. Jede Einheit fördert 150 l/sec auf 132 m

- Unser Lieferprogramm für Trink- und Industriewasserversorgungen:
- Zentrifugalpumpen für alle Betriebsdaten und Anlagebedingungen
- Komplette Grundwasserpumpwerke, nötigenfalls auch kombiniert mit einer Einrichtung zum Behandeln des Wassers
- Komplette Stufen- und Druckerhöhungspumpwerke
- Komplette Industriewasserversorgungen
- Komplette Aufbereitungsanlagen für Grund- und Oberflächenwasser zu Trink- und Industriewasser
- Elektronische Steuerungen zu Pump- und Aufbereitungsanlagen



*wirtschaftlich, zuverlässig,
betriebssicher*